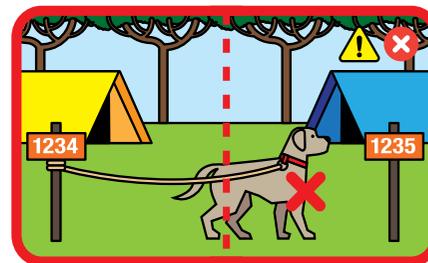


## REGOLAMENTO DOG CAMP / DOG CAMP ORDNUNG / DOG CAMP REGULATION



Eventuali comportamenti di maltrattamento verso i cani verranno segnalati alle autorità competenti. Eventuali danni procurati a terzi alle strutture del Resort da parte dei cani sono di completa responsabilità del proprietario.

I cani potranno frequentare solo la zona loro dedicata all'interno del Resort. Per l'uscita pedonale dal campeggio e per raggiungere la spiaggia riservata ai cani, gli Ospiti dovranno utilizzare solo i sentieri appositamente indicati. L'utilizzo per qualsivoglia ragione di altre aree del Resort è espressamente vietato.



Eventuelle Misshandlungen von Hunden werden der zuständigen Behörde gemeldet. Für eventuelle Personenschäden von Dritten und für Beschädigungen der Einrichtungen des Resorts, die von den Hunden verursacht wurden, wird der Halter zur Gänze zur Verantwortung gezogen.

Die Hunde dürfen sich im Resort nur in dem für sie bestimmten Bereich aufhalten. Für den Ausgang aus dem Gelände und für den Weg zum für Hunde vorgesehenen Strand müssen die Gäste mit ihren Hunden ausschließlich die entsprechend gekennzeichneten Wege benutzen. Die Benutzung anderer Bereiche des Resorts, aus welchen Gründen auch immer, ist ausdrücklich verboten.



Any cruelty to dogs will be reported to the relevant authorities. Any damage caused to others or to Resort facilities by dogs lies under the full responsibility of its owner.

Dogs are permitted only in the dedicated area within the Resort. To leave the campsite on foot and to get to the beach reserved for dogs, Guests must only use the designated footpaths. The use of any other areas of the Resort, whatever the reason may be, is strictly forbidden.